

---

# LICENSE TERMS AND CONDITIONS

## Compuverde software

---

### 1. Acceptance of terms and conditions

- 1.1 By downloading or otherwise using Compuverde software (the **"Software"**), you accept that an agreement has been entered into on these terms and conditions (the **"Terms and Conditions"**) between you (the **"Licensee"**) and Compuverde AB, Reg. No. 556590-1369, a corporation incorporated under the laws of Sweden (**"Compuverde"**).
- 1.2 The Licensee may acquire a license to the Software either through Compuverde or one of its distributors or partners (jointly referred to as the **"Partners"**). These Terms and Conditions apply along with any applicable agreement between the Licensee and the Partner. In case of conflict between these Terms and Conditions and the agreement between the Licensee and the Partner, these Terms and Conditions will prevail as between the Licensee and Compuverde.

### 2. Grant of license

- 2.1 Compuverde hereby grants to the Licensee, subject to the terms set forth in these Terms and Conditions, either a free license (the **"Free License"**) or alternately, if the Licensee has paid for the Software, a full license (**"Full License"**) to use the Software on the terms set out in these Terms and Conditions. The Free License and the Full License are hereafter together referred to as the **"Software License"**.
- 2.2 The Free License is automatically converted into a Full License upon payment of the licensee fee prescribed by Compuverde (or its Partner, if applicable) for the Full License.
- 2.3 All licenses under these Terms and Conditions are granted on a non-exclusive, non-transferable, non-assignable and non-sub-licensable basis for as long as these Terms and Conditions are in force between Compuverde and the Licensee.
- 2.4 The Free License grants the Licensee a right to use the Software for all of the following purposes: (i) internal testing of the services to be provided by the Licensee to end user(s) and for demonstration of the Software to end users (the **"End User Services"**), (ii) providing a free version of the End User Services to one (1) named end user within the Licensee's organization, AND for (iii) solely internal use by the Licensee in non-critical internal systems and operating environments.
- 2.5 The Full License grants the Licensee a right to use the Software solely for its internal business purposes and for storage solutions integrated into products and services offered by the Licensee to its customers.

### 3. License restrictions

- 3.1 The Software License granted to the Licensee under these Terms and Conditions expressly excludes the right for the Licensee to:

- (a) use the Software for any other purpose than as provided for in these Terms and Conditions;
- (b) commission a third party to perform hosting services in respect of the Software;
- (c) sub-license or in any other way assign, transfer, time share, lend or lease, or otherwise permit a third party to use the Software to provide services;
- (d) assert that title or ownership rights in the Software belongs to the Licensee;
- (e) disassemble, decompile, reverse engineer, derive source code from object code or otherwise derive or attempt to derive the internal structure, functioning or other inner workings of the Software in any manner, or attempt to do any of the foregoing, or permit, authorise, cause or encourage any third party or person to do any of the same, other than to the extent strictly permitted by applicable mandatory law;
- (f) duplicate or otherwise reproduce or distribute the Software;
- (g) change, modify, extend or create derivative works of, or based on, the Software;
- (h) change, modify, extend or create derivative works of, or based on, the Software;
- (i) remove or obscure any copyright, trademark notice, or restrictive legend of Compuverde and/or its licensors, as applicable;
- (j) include, and/or otherwise associate the Software with, any form of malware (including, but not limited to, viruses, worms, trojan horses and spyware) or other code that may be deemed malicious; and
- (k) wilfully carry out, or attempt to carry out, any procedure in respect of the Software which would circumvent any copy or other protection device or software other than to the extent strictly permitted by applicable mandatory law.

3.2 Compuverde may, at any time upon giving the Licensee reasonable notice, itself or with the assistance of a third party audit the Licensee's use of the Software in accordance with the Software License granted herein.

#### **4. Updates and upgrades**

4.1 Compuverde will provide updates and upgrades of the Software as deemed appropriate by Compuverde.

4.2 Specific updates and upgrades requested by the Licensee can be ordered from Compuverde. Compuverde will strive to meet such request, against payment by the Licensee of the prices charged by Compuverde for such order.

#### **5. Support**

5.1 Compuverde will, provided that the applicable support fee prescribed by Compuverde (or the Partner, if applicable) has been paid by the Licensee, provide the Licensee with:

- (i) support services in relation to the Full License, as set out in the "Compuverde Standard Support" and "Compuverde Premium Support" (as provided on Compuverde's website [compuverde.se](http://compuverde.se)) (the "**Support Documentation**"); and

(ii) support services in relation to the Free License, based on availability of Compuverde's support resources and the priority level of the support request, jointly referred to as the "Support Services"

- 5.2 Compuverde is committed to providing informative and helpful Support Services. Compuverde makes significant efforts in helping its Licensees and will strive to address any questions or concerns its Licensees have, promptly and efficiently, based on priority level. The scope of the support is set out in these Terms and Conditions and the Support Documentation. Support Services can be provided either directly from Compuverde, or through a Partner in case the Licensee has obtained the Software License through the Partner. The Partner may also provide its own support services instead of the Support Services for the Full License, in which case Compuverde has no responsibility for such Partner support.
- 5.3 To limit the risk of errors and losses, the Licensee should carefully review the Support Documentation and take appropriate steps to ensure that its hardware and operating environment, as well as other software used, are well-functioning and compatible for use together with the Software, and make back-up copies on a regular basis to protect against the loss of data, programs and licenses.
- 5.4 Compuverde will use reasonable efforts to provide a solution or workaround to errors in the Software. Compuverde will also strive to meet the target response times set out in the Support Documentation. However, Compuverde may not in each case find a solution or workaround to errors in the Software or reach the target response times.
- 5.5 Compuverde's commitment to provide the Support Services is subject to (i) the due installation by the Licensee of any and all updates of the Software provided by Compuverde, (ii) use by the Licensee of the latest release of the Software, if not specifically agreed otherwise, (iii) use of the Software in accordance with these Terms and Conditions and the Support Documentation and any instructions issued by Compuverde (or the Partner, if applicable), (iv) fully functioning and compatible hardware and operating systems held by the Licensee, (v) that the support request is not related to errors or problems caused by use of the Software in connection with other software, and (vi) that the support request is not related to loss of data or failure to make back-up copies.
- 5.6 If the Licensee requests additional support than those covered by the scope of the Support Services, Compuverde shall strive to meet such request, against payment by the Licensee of the prices charged by Compuverde for such order.

## 6. End user license terms

When providing End User Services in connection with the Free License, the Licensee shall ensure that the end users' license terms do not grant the end user any right more favourable than as set forth in these Terms and Conditions and that said license terms include in particular the following terms or terms to the same effect and no less strict:

- (a) no transfer or assignment of any ownership interest in or to the Software shall pass to the end users;
- (b) the end user shall not be allowed to remove or obscure any copyright, trademark notice, or restrictive legend of Compuverde;
- (c) the Licensee shall disclaim all warranties of Compuverde, whether express or implied, including but not limited to any implied warranties of

non-infringement, merchantability, completeness, accuracy and fitness for a particular purpose of the End User Services;

- (d) the end users' access to the End User Services may be terminated or suspended if the end user uses the End User Services or any purpose that is contrary to these Terms and Conditions or illegal; and
- (e) the end user shall confirm that the End User Services and the Software, respectively include confidential and proprietary information and materials and may include trade secrets of Compuverde, and shall undertake not to disclose any such information.

## **7. Permits and compliance**

- 7.1 The Licensee shall be fully and solely responsible for obtaining and maintaining any applicable permits, approvals or certifications required to use the Software and to provide the End User Services in any jurisdiction that the Licensee intends to provide such services, as well as for the compliance with any and all applicable laws and regulations as may be necessary for the Licensee's use of the Software and provision of the End User Services.
- 7.2 The Licensee shall indemnify and hold Compuverde harmless from and against any costs, claims and proceedings arising from non-compliance (or alleged non-compliance) of any such applicable laws and regulations by reason of the Licensee's breach of this Section 7 on Compuverde's first demand.

## **8. Price**

- 8.1 The Free License is provided free of charge.
- 8.2 In consideration of the Full License, the Licensee shall pay to Compuverde or its Partners the license fee prescribed by Compuverde or the Partner, and in consideration of the Support Services to be provided by Compuverde in relation to the Full License (if applicable), the Licensee shall pay the support fee prescribed by Compuverde or the Partner.
- 8.3 Compuverde has the right to, in case of late payment and at Compuverde's sole discretion, suspend the Licensee's access to the Software and Support Services provided under these Terms and Conditions until full payment has been made.
- 8.4 The Licensee shall pay any and all taxes which may be levied or imposed by reason of the Software and Support Services (except for net income taxes levied on Compuverde).
- 8.5 In case of late payment, interest shall be paid in accordance with the Swedish Interest Act.

## **9. Reporting of used capacity**

- 9.1 The Licensee agrees to keep records of its use of storage capacity under the Software License and no later than by the 10th of each month provide Compuverde with a written report on the storage capacity used during the preceding month.
- 9.2 The Licensee agrees to grant Compuverde access (remotely, at site or otherwise) to its relevant records and information to verify Licensee's monthly reporting of its used storage capacity.

---

## **10. Records, audits and inspections**

- 10.1 The Licensee agrees to keep full and proper books and records of account relating to the exploitation of its rights under these Terms and Conditions, including records showing the total use of the Software, both by the number of petabytes and by the number of servers.
- 10.2 Compuverde shall have the right at any time and once during each calendar year as long as the Licensee uses the Software to audit and make copies of such books and records of the Licensee referred to above under Section 10.1 during regular business hours and in such manner as will not unreasonably disturb the ordinary business of the Licensee. The audit shall be conducted by Compuverde. The Licensee agrees to provide Compuverde's designated audit or inspection team access to all relevant books, records and facilities.
- 10.3 The Licensee agrees to grant Compuverde access (remotely or otherwise) and the right to capture data relating to the Licensee's and the end users' use of the Software for the purpose of performing diagnostics in relation to the Support Services, for monitoring the correct use of the Software and collection of data for Compuverde's own internal analysis.

## **11. Intellectual property rights**

- 11.1 Any and all intellectual property rights in or relating to the Software are and shall remain the property of Compuverde or its licensors (as applicable). Nothing set forth in these Terms and Conditions shall constitute or be deemed a transfer of any intellectual property rights from Compuverde to the Licensee. The Licensee is aware of and acknowledges that Compuverde (and/or its licensors, if applicable) shall retain all intellectual property rights in and to the Software, and components thereof, in whole or in part in any form.
- 11.2 The Licensee shall not assert any claim or interest in or to; or register or attempt to register any trademark, trade name, copyright, service mark, logo or other distinctive mark belonging to, or being licensed to, Compuverde.
- 11.3 Furthermore, the Licensee shall not register or attempt to register any trademark, trade name, service mark, logo or other distinctive mark that is similar in wording, appearance or context to the trademarks, trade names, service marks, logos or other distinctive marks belonging to, or being licensed to, Compuverde.
- 11.4 The Licensee shall immediately give notice in writing to Compuverde in the event that it becomes aware of:
- (a) any infringement or suspected infringement of the Software; or
  - (b) any allegations to the effect that the use of the Software infringes the intellectual property rights of any third party.

Compuverde has the exclusive right to, in its own discretion, decide on what action to take in relation to actual or possible infringements.

## **12. Non-disclosure**

- 12.1 The Licensee shall not publicly or to any third party disclose or use, for any other purpose than exercising its rights under these Terms and Conditions, any information disclosed by Compuverde as a consequence of the execution of the rights and obligations under these Terms and Conditions. For the purposes of these Terms and Conditions, "Confidential Information" shall be deemed to include any and all information regarding Compuverde's business operations

whether such information is disclosed orally, in writing, by digital transfer or by any other means and regardless of whether it is designated as confidential by the releasing party or not.

- 12.2 The confidentiality undertakings set forth in this Section 12 shall, however, not apply to any Confidential Information that:
- (a) the Licensee can evidence to be publicly available without any breach of this confidentiality undertaking;
  - (b) the Licensee can evidence to have been in its possession without restrictions on disclosure prior to receiving it from the other party;
  - (c) the Licensee lawfully receives from a third party without restrictions on disclosure; or
  - (d) the Licensee is required to disclose as a consequence of mandatory law, final court order or a final order from an authority of competent jurisdiction or other regulatory or stock market requirements, but shall in such case endeavour to consult with Compuverde prior to any such disclosure.
- 12.3 The Licensee shall ensure that Confidential Information is disclosed only to such employees, officers or advisors that have a need to know such information and that are bound to confidentiality undertakings no less strict than those of these Terms and Conditions.
- 12.4 This Section 12 shall survive any termination or expiration of this agreement for a period of five (5) years following termination or expiration, as applicable.

### **13. Warranty**

Compuverde's aim and goal is for the Software and Support Services to be of a high standard and to reach a high customer satisfaction. However, Compuverde does not give any warranty that the Software and Support Service at all times will be error free or uninterrupted. The Software License and Support Services and any other rights granted or services provided under these Terms and Conditions and the Support Documentation shall be provided "as is" and "where is".

### **14. Limitation of liability**

- 14.1 Save for the Licensee's obligations under Section 12 above, the parties shall under no circumstances be liable for any indirect, special and/or consequential losses or damages of whatever nature, unless such losses or damages are due to such party's gross negligence or wilful misconduct.
- 14.2 Compuverde will provide the Support Services as set out in Section 5 above, but is not otherwise liable for any loss or damage of whatever nature (including possible loss of data) caused in relation to the Software, the Free License, the Full License, the Support Services and any other rights granted or services provided under these Terms and Conditions.
- 14.3 In any case, Compuverde's liability for the Full License shall be limited to an amount equal to any amount actually paid by the Licensee to Compuverde in relation to the Full License and Support Services. The Licensee releases Compuverde from all obligations, liability, claims or demands in excess of the aforementioned limitation.
- 14.4 The rights and remedies granted to the Licensee hereunder constitute the Licensee's sole and exclusive remedy against Compuverde for any and all claims

arising in connection with Software, the Free License, the Full License, the Support Services and any other rights granted or services provided under these Terms and Conditions.

## **15. Term and termination**

- 15.1 These Terms and Conditions apply as long as you have the Software installed.
- 15.2 Compuverde reserves the right, to the fullest extent permitted by law, at any time without liability, to, without notice terminate these Terms and Conditions, in the event of (i) the Licensee by act or omission commits a material breach (or several breaches that jointly may be deemed material) of these Terms and Conditions, and such breach (or breaches, if capable of remedy) remains un-remedied fifteen (15) days from the Licensee having received a notice requesting remedy; (ii) the Licensee or its end users uses the Software, Support Services and/or the End User Services in breach of what is specified in these Terms and Conditions; (iii) the Licensee by any act or omission adversely affects the validity or enforceability of any intellectual property right belonging to, or being licensed to, Compuverde; (iv) the Licensee merges into another business entity or another business entity merges into the Licensee; or (v) the Licensee sells, assigns or transfers all or substantially all of its assets to a third party or the Licensee sells, assigns or transfers any or all of its stock resulting in the acquirer of such stock having any management power over, or voting control of, the Licensee or there is otherwise a change of control in the Licensee.
- 15.3 Should these Terms and Conditions be terminated, such termination will not affect any provisions herein which by their nature are intended to survive such termination.
- 15.4 Upon termination of these Terms and Conditions for whatever cause the Licensee shall immediately cease to use the Software and Support Services and any parts thereof and the Licensee shall immediately return or upon the request of Compuverde destroy, any materials and documentation in relation to the Software or Support Services together with any copies thereof provided to the Licensee by Compuverde under these Terms and Conditions.

## **16. Processing of personal data**

- 16.1 To the extent that the Licensee processes any personal data in its use of the Software or Support Services or in its pursuit of the End User Services or otherwise in connection with the rights granted herein (including, but not limited to, the monitoring of end users' compliance with applicable license terms), the Licensee shall be solely liable for any such processing and shall be fully responsible to obtain any and all required consents and permits from the end users and the applicable data protection authority.
- 16.2 Compuverde shall not have any liability what so ever as a consequence of any personal data processed using the Software or the End User Services. In addition, the Licensee shall indemnify and hold Compuverde harmless from any and all claims, costs or liabilities that may arise as a consequence of the Licensee's processing of personal data as a consequence of these Terms and Conditions.

## **17. Force majeure**

Neither party hereto shall be deemed in default hereunder or liable for any loss or damage resulting from delays in performance or from failure to perform or comply with the terms of these Terms and Conditions or the Support Services due to any causes beyond its reasonable control, which causes include but are not

limited to, acts of God; riots and insurrections, war, accidents, fire, strikes and other labour difficulties (whether or not the party hereto is in a position to concede to such demands), embargoes, lack of or inability to obtain export permits or approvals necessary, labour, materials, energy, components or machinery, acts of civil or military authorities or communications disruptions concerning telephone, facsimile or broadband traffic.

## **18. Miscellaneous**

### **18.1 Entire Agreement**

These Terms and Conditions together with the Support Documentation expressly replaces and supersedes any and all other agreements, oral or written, between the parties hereto with respect to the subject matter hereof. In case of conflict between these Terms and Conditions and the Support Documentation, these Terms and Conditions shall prevail.

### **18.2 Assignment**

The parties may not wholly or partly assign, sub-contract, pledge or otherwise encumber any of its rights and/or obligations under these Terms and Conditions to any third party, except as expressly stated herein or with the prior written consent of the other Party. Notwithstanding the foregoing, Compuverde may wholly assign its rights and obligations under these Terms and Conditions to a third party without the prior consent of Licensee.

### **18.3 Severability**

If any provision in whole or in part of these Terms and Conditions shall be held by an arbitral tribunal or a court of competent jurisdiction to be illegal, invalid or unenforceable, the remaining provisions shall remain in full force and effect.

## **19. Governing law and dispute resolution**

19.1 These Terms and Conditions shall be governed by the substantive laws of Sweden without taking into its conflict of laws principles which would lead to the application of any other laws.

19.2 Any dispute, controversy or claim arising out of or in connection with these Terms and Conditions, or the breach, termination or invalidity thereof, shall be finally settled by arbitration in accordance with the Arbitration Rules of the Arbitration Institute of the Stockholm Chamber of Commerce. The arbitral tribunal shall be composed of three arbitrators. The seat of arbitration shall be Malmö, Sweden and the language to be used in the arbitral proceedings shall be English.

19.3 All arbitral proceedings conducted with reference to this Section 19 shall be kept strictly confidential. This confidentiality undertaking shall cover all information disclosed in the course of such arbitral proceedings, as well as any decision or award that is made or declared during the proceedings. Information covered by this confidentiality undertaking may not, in any form, be disclosed to a third party without the written consent of the parties. This notwithstanding, a party shall not be prevented from disclosing such information if the party is obliged to so disclose under applicable law, a stock exchange contract or similar or in order to enforce an award or protect its legitimate interest in a legal proceeding.

---